

**Burrell (L'hon. Martin)—*Suite.***

- Importations d'Allemagne et d'Autriche, 2468, 3427
- Importations d'instruments aratoires par les Grain Growers, 947
- Insectes destructeurs, 2453
- Livres en langue allemande, 827
- Matériel d'exploitation minière, 1659
- Œufs (Importation et exportation d'), 1941
- Papier à journal (Exportation du), 1143
- Pétrole et naphte, 1800, 1959
- Pommes de terre (Exportation de), 1390
- Postes (Loi des), 3414, 3808
- Revenu intérieur, 3565, 3893
- Sucre (Importations de), 2056
- Tôles d'acier (Droit sur les), 726
- Tourbe, 3885
- Vins français (Importation de), 1661

**Bury (Comte de), 3942****Butts (Robert H.) (Cap-Breton-Sud-et-Richmond):**

- Budget des chemins de fer, 898
- Certificat de patron et second, 588
- Chemins de fer nationaux, 4326
- Constructions navales, 663
- Gendarmerie à cheval, 3263
- Loi électorale, 1227, 2374

**Cahill (Frank S.) (Pontiac):**

- Assurance (Compagnie d') "Scottish Canadian", 596
- Bois (Expéditions de) sur le Transcontinental, 1026
- Budget des chemins de fer, 892
- Chemins de fer nationaux, 914, 3449, 4266, 4278, 4334
- Construction maritime, 661, 4074, 4088, 4094, 4098
- Exercices annuels, 3754
- Fermes expérimentales, 2450
- Gendarmerie à cheval, 3268
- Grand-Tronc (Convention de rachat du), 1338, 1534
- Hanna (D. B.), 2429
- Impôt de guerre sur le revenu, 3406
- Indemnité de vie chère, 1309
- Indiens de la Colombie-Anglaise, 976 et suiv.
- Indiens (Loi des), 4123
- Logements ouvriers, 3618
- Loi électorale, 1099, 1977
- Marine (Achat de charbon pour la), 1703
- Merger de l'acier, 2002
- Pictou (Port de), 2235, 3564
- Quinze (Lac des), 3856
- Rentes viagères, 473
- Revenu spécial de guerre, 4375

**Cahill (Frank S.)—*Suite.***

- Service civil (Loi du), 4145
- Tourbière d'Alfred, 688
- Trust and Loan Company, 599

**Calder (L'hon. James Alex.) (Moosejaw):**

- Assurance des démobilisés, 4138
- Conner (James), 429
- Construction maritime, 4096
- Immigrants en 1919, 3942
- Immigrants (Débarquement des) à Montréal, 3293, 3294
- Immigrants provenant des Etats-Unis, 1494
- Immigration et colonisation, 4645
- Immigration des démobilisés de l'armée anglaise, 396
- Immigration (Agences d'), 4646
- Impôt sur le revenu, 3314
- Loi électorale, 1983, 2487
- Marine (Achat de charbon pour la), 1705
- Mennonites (Départ des), 2296
- Obligations du Nord-Canadien, 2052
- Pensions militaires, 4125
- Retraite des fonctionnaires, 2227, 3903, 4146, 4547
- Syriens au Canada, 3942

**Caldwell (Thomas W.) (Victoria-Carleton) (N.-B.):**

- Assurance des démobilisés, 4139
- Chemins de fer nationaux, 4314
- Extension des chemins de fer nationaux canadiens, 3444
- Chemin de fer de St-Jean à Québec, 520, 1064
- Discours du trône, 121
- Discussion du budget, 2882
- Convention de rachat du Grand-Tronc, 1335, 1475
- Emissions de la compagnie du Grand-Tronc, 604
- Forces hydrauliques du fleuve St-Jean, 691
- Pensions militaires, 445, 4133, 4139
- Placement agricole des soldats, 2183
- Pommes de terre (Exportation de), 1390
- Restauration des soldats, 528, 4024
- Revenu de guerre, 3636
- Souscriptions politiques, 1252

**Calendrier français, 2051****Camps d'internement, 321****Campbell (J. A.) (Nelson):**

- Canal de la Trent, 1389
- Canal de Welland, 1388
- Chemins de fer nationaux, 4316
- Commission du développement économique, 1939
- Discussion du budget, 3107

<b>Volume I:</b>	<b>I-1062</b>	<b>Volume II:</b>	<b>1063-2047</b>	<b>Volume III:</b>	<b>2049-3140</b>
<b>Volume IV:</b>	<b>3141-4101</b>	<b>Volume V:</b>	<b>4103-4681.</b>		